

SII 32, part 2, no. 101: original edition by S. Swaminathan

Emmanuel Francis

Alternative title: No. 101. (A.R. No. 419 of 1993.) GÖPURAPAṬṬI, LALGUDI TALUK,
TIRUCHIRAPPALLI DISTRICT

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSSIIv32p2i0101

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII32/DHARMA_INSSIIv32p2i0101.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-10-21 12:21 (1e9deb1), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Summary

On the east wall, central shrine, Avanisundarēśvara temple.

Year 12: 983 A.D.

Incomplete records the gift of 5 lamp-stands by Sembiaṇ-mahādēviyār, the queen of
Gaṇḍarāditta-perumāṇ, to Mahādēva of Tiru-Avaṇīśvaram at Pāchchil in Maḷa-nāḍu.

Edition

<1> svasti śrī [||] kopparakecaripaṇmaṛku yāṇṭu 10 2 Āvatu maḷanāṭṭup pāccil tiruA-
vaṇīśvarattu mahādevaṛku kaṇṭarātittaperumāṇ teviyār cempiyaṇmahātevi(yār)<2>

vaitta tarā nilaiṇṇakkonru niṇrai muṇṇūru muppattu <<nālu>> niṇrai maru nūru nār-
patu nilaiṇṇakkonru niṇrai nū<r>ru toṇṇūru nilai vi<3>ṇakkonru ni(r)ai nūru toṇṇūru
nilaiṇṇakkonru (ni)rai nūru toṇṇūru Ā<ka> nilaiṇṇakku 2 10 5 Añcu cantṇa?<ā>tiṇra

Commentary

<3> cantṇa?<ā>tiṇra. Damaged.

Bibliography

Digital edition of SII 32, part 2, no. 101 by Swaminathan 2012 converted to DHARMA conventions by Emmanuel Francis.

See also edition by Nicolas Cane (CMT 9).

Primary

[SII] Swaminathan, S. 2012. *South Indian inscriptions. Volume XXXII: inscriptions of the early Chola kings upto Uttama Chola*. South Indian Inscriptions 32. New Delhi: Archaeological survey of India (Director General). Pages 216–217, item 101.